

-1-

30. SITZUNG
Sitzungstag:
31. Mai 1972

Sitzungsort:
Gemeindeamt Gaschurn

anwesend: abwesend:

Vorsitzender:
Bgm. Ernst Pfeifer

Niederschriftführer:
Edith Ritter
Tschofen Sepp
Netzer Walter
Rudigier Reinhold
Wittwer Albert

Thalhammer Rudolf
Canal Quido
Mattle Manfred

Bergauer Heinrich
Keßler Arnold
Tschofen Herbert

Rudigier Othmar

Pfeifer Gotthard

Tschofen Peter
Netzer Rudolf
Wittwer Oskar

Hechenberger Walter

Ing. Hanns Brodt

-1b-

1. Begrüßung. Eröffnung der Sitzung. Letzte Niederschrift. Berichte.
Verlängerung der TO.

2. Straßenstützmauer "Mühlestutz", Angebote

3. Schulsaal Gaschurn, Anschaffung neuer Möbel, Angebote, Vergabe

4. Ski-Club Hontafon, Schruns, Ansuchen vom 3.5.1972 - Förderungsbeitrag

5. Öffentl. Weg (Garneraweg) in der Parz. Trantrauas, Gaschurn, Schreiben
der VIW AG vom 8.10.1970, Zei. MH / Rei 17.33.00.

6. Hodosy Julius u. Lydia, Gaschurn 93; Bauabstandsnachsichtsansuchen.
7. Tschofen Herbert u. Brigitte, Gaschurn 166
8. Rudigier Josef, Gaschurn Ansuchen betr. Grunderwerb
9. Verkehrsverein Gaschurn, Schreiben vom 23.5.1972; Zubringerdienst zur Versettabahn.
10. Michael Sahler, Gaschurn 31; Stallneubau (ev. Pauschalabfindung)
11. Anschaffung eines Fotokopiergerätes
12. Koisser Wilfried, Gaschurn 3, Ansuchen betr. Wohnungssanierung
13. Entschädigung gem. § 26 (3) GG., vertraulich
14. § 43 b) 10 GG. - Vertraulich gem. § 4-1 (2) GG.
15. Ansuchen der Trachtengruppe Gaschurn

-2-

Eröffnung der Sitzung um 20.00 Uhr

Zu Punkt 1

Der Vorsitzende begrüßt Gemeindevertreter und Zuhörer, eröffnet die Sitzung und stellt die Beschlußfähigkeit fest. Die Niederschrift über die 29. GV-Sitzung wird vom Vorsitzenden verlesen und ohne Einwand genehmigt.

Berichte:

a) Der Vorsitzende berichtet über die am 18.5.1972 in Anwesenheit von Herrn Franz Bitschnau, Schruns, (Vertreter der FIDESCO) und dem Verhandlungskomitee stattgefundene Besprechung in Sache Versalbahnen Partenen.

b) Der Vorsitzende berichtet über die an die Vorarlberger Illwerke AG. gerichtete Eingabe betr. einer ev. Kostenbeteiligung für den Neubau der Straßenstützmauer "Mühlestutz", sowie in Sache Löschwasserversorgung in der Gemeinde Gaschurn (Wasserlauf im Illbett). Weiters berichtet der Vorsitzende über eine in dieser Angelegenheit stattgefundene Vorsprache des Bürgermeisters und Gemeindevorstandes bei den Vorarlberger Illwerken.

Die Verlängerung der TO gem. § 36 GG zur
Behandlung von Pkt. 15) Ansuchen der
Trachtengruppe Gaschurn, wird einstimmig genehmigt.

Pkt. 4) und Pkt. 14) werden vom Vorsitzenden
von der TO abgesetzt.

Zu Punkt 2:

Die Angebote der Firmen Kunz & Co., Bludenz,
und Rinderer, Bludenz, werden der GV zur
Kenntnis gebracht.

Die GV ist mehrheitlich für die Vergabe
der Arbeiten an Fa. Kunz & Co., jedoch sollen
die Endverhandlungen und die
rechtsverbindliche Auftragserteilung vom Bauausschuß
getätigt werden.

Zu Punkt 3

Die Angebote der Fa. Wiesner-Hager, Altheim,
OÖ., der Fa. Loacker-Loacker, Götzis und der
Möbeltischlerei Lang, Gaschurn, werden der
GV zur Kenntnis gebracht.

Nach Beratung wird für den Tisch-Modell
3834/5- à S 1130,- und für den Sessel
-Modell 2304- à S 296,- entschieden.

Zu Punkt 4

Abgesetzt. Beim Schreiben des Ski-Clubs
Montafon, Schruns, handelt es sich um die
Urgenz eines bereits genehmigten Förderungsbeitrages.

-2-

Zu Punkt 5

Öffentl. Weg (Garneraweg) in der Parzelle
Transtrauas, Gaschurn.
Beratung und Beschlußfassung wird vertagt.

Zu Punkt 6

Die mit Ansuchen vom 18.4.1972 von den Eheleuten
Hodosy, Gaschurn 931, beantragte
Bauabstandsnachsicht für den Neubau eines
Hallenbades sowie einer Pension auf den
Gp.Nrn. 1329/2 und 1328/3, von 8,75 m auf
1,70 m für den unter Terrain liegenden
Technikraum und von 8,75 bi auf 4,75 m für
den über Terrain liegenden Teil, gegenüber
der Gp. 1331/3 (Eigentum der Fam. Primosch,
Feldkirch) wird einstimmig genehmigt. Die
Zustimmungserklärungen der Fam. Primosch liegt
vor.

Zu Punkt 7

Die mit Ansuchen vom 26.5.1972 von den Eheleuten Tschofen, Gaschurn 166a, beantragte Bauabstandsnachsicht für die Errichtung eines Sportgeschäftes auf der Gp. 2238/4, KG Gaschurn, auf null Meter gegenüber der Gp. 2280/3 und auf drei Meter gegenüber den Gp.Nrn. 2238/1 und 2238/2, KG Gaschurn, (Eigentum der Frau Olga Wittwer, Gaschurn 1 wird einstimmig genehmigt. Die Zustimmungserklärungen der betreffenden Anrainer liegt vor.

Zu Punkt 8

Das Ansuchen vom 18.5.1972 des Herrn Josef Rudigier, Gaschurn 5, betr. Grunderwerb aus der gemeindeeigenen Gp. 1304/6 wird der Gemeindevertretung zur Kenntnis gebracht. Nach gründlicher Beratung ist die GV einhellig der Auffassung, daß aus Präjudizgründen der gewünschte Bauplatz nicht verkauft werden kann, da die Gemeinde über keine Arealreserven verfügt um weitere Bauwerber befriedigen zu können.

Zu Punkt 9

Das Schreiben des Verkehrsvereines Gaschurn vom 25.5.1972 wird der GV zur Kenntnis gebracht. Es besteht einhellig die Auffassung, daß die Einrichtung bzw. Regelung eines Zubringerdienstes zur Versettlabahn in die Zuständigkeit der Verkehrsvereine von Gaschurn und Partenen fällt.

Zu Punkt 10

Bis zur völligen Klärung der Rechtslage wird eine Beschlußfassung in Sache Stallneubau (ev. Pauschalabfindung) für Michael Sahler, Gaschurn 319 vertagt.

-3-

Zu Punkt 11

Die Anschaffung eines entsprechenden Fotokopiergerätes für das Gemeindeamt Gaschurn wird einstimmig genehmigt.

Zu Punkt 12

Das Ansuchen vom 16.4.1972 des Herrn Wilfried Koisser, Gaschurn 3, wird zur

Kenntnis genommen und die Beistellung des Rohmaterials für die Sanierung eines Zimmers der Gemeindewohnung im Haus Nr. 3, Gaschurn, einhellig genehmigt.

Zu Punkt 13
Entschädigung gem. § 26 (3) GG.
Vertraulich.

Zu Punkt 14
§ 45 b) 10 GG. - Vertraulich gem. § 41 (2)
(Kleinszig Erich, Wolfurt; Ansuchen)
abgesetzt.

Zu Punkt 15
Dem Ansuchen vom 28.5.1972 der Trachtengruppe Gaschurn, betr. Übernahme von Kosten In Höhe von S 1000,- für eine Werbereise nach Gumpersbach bei Köln, wird stattgegeben.

Schluß der Sitzung um 23.20 Uhr.

-4-

Vertraulich

Punkt 13
Hinsichtlich der Gewährung einer Entschädigung gem. § 26 (3) GG. an Alt-Bgm. Peter Wachter sind für eine Beschlußfassung Angaben über die Höhe der Pensionsbezüge seitens der PVA Wien einzuholen.

30. SITZUNG

Sitzungstag:

31. Mai 1972

Sitzungsort:

Gemeindeamt Gaschurn

Namen der Stadtrats- — Gemeinderats- — Mitglieder*)

anwesend	abwesend	Abwesenheitsgrund
Vorsitzender: Bgm. Ernst Pfeifer		
Niederschriftführer: Edith Ritter		
Tschofen Sepp Netzer Walter Rudigier Reinhold Wittwer Albert	Pfeifer Gotthard	
Thalhammer Rudolf Canal Guido Mattle Manfred	Tschofen Peter Netzer Rudolf Wittwer Oskar	
Bergauer Heinrich Keßler Arnold Tschofen Herbert	Hechenberger Walter	
Rudigier Othmar	Ing. Hanns Brodt	

Beschlußfähigkeit im Sinne Art. 47(2) - 47(3) GO**) war — nicht — gegeben.**)

*) ev. auch zugezogene Sachverständige, Auskunftspersonen etc.

**) Nichtzutreffendes streichen

Tagesordnung

Die Sitzung war öffentlich — ~~nicht/öffentlich~~ //

Zu Punkt

wurde gemäß Art. 52, Abs. 2 GO die Öffentlichkeit
ausgeschlossen.

1. Begrüßung. Eröffnung der Sitzung. Letzte Niederschrift. Berichte. Verlängerung der TO.
2. Straßenstützmauer "Mühlestutz", Angebote
3. Schulsaal Gaschurn, Anschaffung neuer Möbel, Angebote, Vergabe.
4. Ski-Club Montafon, Schruns, Ansuchen vom 3.5.1972 - Förderungsbeitrag.
5. Öffentl. Weg (Garneraweg) in der Parz. Trantrauas, Gaschurn, Schreiben der VIW AG. vom 8.10.1970, Zei. MH/Rei 17.33.00.
6. Hodosy Julius u. Lydia, Gaschurn 93 ; Bauabstandsnachsichtsansuchen.
7. Tschofen Herbert u. Brigitte, Gaschurn 166a; Bauabstandsnachsichtsansuchen.
8. Rudigier Josef, Gaschurn 5, Ansuchen betr. Grunderwerb
9. Verkehrsverein Gaschurn, Schreiben vom 25.5.1972; Zubringerdienst zur Versettablahn.
10. Michael Sahler, Gaschurn 31; Stallneubau (ev. Pauschalabfindung)
11. Anschaffung eines Fotokopiergerätes
12. Koisser Wilfried, Gaschurn 3, Ansuchen betr. Wohnungssanierung.
13. Entschädigung gem. § 26 (3) GG., vertraulich
14. § 45 b) 10 GG. - Vertraulich gem. § 41 (2) GG.
15. Ansuchen der Trachtengruppe Gaschurn

Sitzung

des
Markt-Gemeinderats

Lfd. Nr.	Anwesend	Für	Gegen	Zahl der Gemeinderatsmitglieder	31. Mai 1972
				Einladung erfolgte ordnungsgemäß. Die Sitzung war öffentlich - nicht öffentlich.	
				Vortrag - Beratung / Beschluß	
				<u>Eröffnung der Sitzung um 20.00 Uhr</u>	
Zu Punkt	1			<p>Der Vorsitzende begrüßt Gemeindevertreter und Zuhörer, eröffnet die Sitzung und stellt die Beschlußfähigkeit fest. Die Niederschrift über die 29. GV-Sitzung wird vom Vorsitzenden verlesen und ohne Einwand genehmigt.</p> <p>B e r i c h t e :</p> <p>a) Der Vorsitzende berichtet über die am 18.5.1972 in Anwesenheit von Herrn Franz Bitschnau, Schruns, (Vertreter der FIDESCO) und dem Verhandlungskomitee stattgefundene Besprechung in Sache Ver-salbahn Partenen.</p> <p>b) Der Vorsitzende berichtet über die an die Vorarlberger Illwerke AG. gerichtete Ein-gabe betr. einer ev. Kostenbeteiligung für den Neubau der Straßenstützmauer "Mühlestutz", sowie in Sache Löschwasser-versorgung in der Gemeinde Gaschurn (Wasserlauf im Illbett). Weiters berichtet der Vorsitzende über eine in dieser Ange-legenheit stattgefundene Vorsprache des Bürgermeisters und Gemeindevorstandes bei den Vorarlberger Illwerken.</p> <p>Die Verlängerung der TO gem. § 36 GG zur Be-handlung von Pkt. 15) Ansuchen der Trachten-gruppe Gaschurn, wird einstimmig genehmigt. Pkt. 4) und Pkt. 14) werden vom Vorsitzenden von der TO abgesetzt.</p>	
Zu Punkt	2			<p>Die Anbote der Firmen Kunz & Co., Bludenz, und Rinderer, Bludenz, werden der GV zur Kenntnis gebracht.</p> <p>Die GV ist mehrheitlich für die Vergabe der Arbeiten an Fa. Kunz & Co., jedoch sollen die Endverhandlungen und die rechtsverbind-liche Auftragserteilung vom Bauausschuß ge-tätigt werden.</p>	
Zu Punkt	3			<p>Die Angebote der Fa. Wiesner-Hager, Altheim, OÖ., der Fa. Loacker-Loacker, Götzis und der Möbeltischlerei Lang, Gaschurn, werden der GV zur Kenntnis gebracht.</p> <p>Nach Beratung wird für den Tisch -Modell 3834/5- á S 1130,-- und für den Sessel -Modell 2304- á S 296,-- entschieden.</p>	
Zu Punkt	4			<p>Abgesetzt. Beim Schreiben des Ski-Clubs Montafon, Schruns, handelt es sich um die Urgenz eines bereits genehmigten Förderungs-beitrages.</p>	

Sitzung

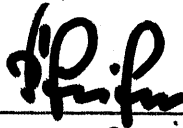
des
Markt-Gemeinderats


Lfd. Nr.	Anwesend	Zahl der Gemeinderatsmitglieder		31. Mai 1972 (Sitzungstag)
		Für	Gegen	
		den Beschuß		Vortrag — Beratung / Beschuß
Zu Punkt	5			Öffentl. Weg (Garneraweg) in der Parzelle Trantrauas, Gaschurn. Beratung und Beschußfassung wird vertagt.
Zu Punkt	6			Die mit Ansuchen vom 18.4.1972 von den Eheleuten Hodosy, Gaschurn 93, beantragte Bauabstandsnachsicht für den Neubau eines Hallenbades sowie einer Pension auf den Gp.Nrn. 1329/2 und 1328/3, von 8,75 m auf 1,70 m für den unter Terrain liegenden Technikraum und von 8,75 m auf 4,75 m für den über Terrain liegenden Teil, gegenüber der Gp. 1331/3 (Eigentum der Fam. Primosch, Feldkirch) wird einstimmig genehmigt. Die Zustimmungserklärung der Fam. Primosch liegt vor.
Zu Punkt	7			Die mit Ansuchen vom 26.5.1972 von den Eheleuten Tschofen, Gaschurn 166a, beantragte Bauabstandsnachsicht für die Errichtung eines Sportgeschäftes auf der Gp. 2238/4, KG Gaschurn, auf null Meter gegenüber der Gp. 2280/3 und auf drei Meter gegenüber den Gp.Nrn. 2238/1 und 2238/2, KG Gaschurn, (Eigentum der Frau Olga Wittwer, Gaschurn 184) wird einstimmig genehmigt. Die Zustimmungserklärungen der betreffenden Anrainer liegt vor.
Zu Punkt	8			Das Ansuchen vom 18.5.1972 des Herrn Josef Rudigier, Gaschurn 5, betr. Grunderwerb aus der gemeindeeigenen Gp. 1304/6 wird der Gemeindevertretung zur Kenntnis gebracht. Nach gründlicher Beratung ist die GV einhellig der Auffassung, daß aus Präjudizgründen der gewünschte Bauplatz nicht verkauft werden kann, da die Gemeinde über keine Arealreserven verfügt um weitere Bauwerber befriedigen zu können.
Zu Punkt	9			Das Schreiben des Verkehrsvereines Gaschurn vom 25.5.1972 wird der GV zur Kenntnis gebracht. Es besteht einhellig die Auffassung, daß die Einrichtung bzw. Regelung eines Zubringerdienstes zur Versettlabahn in die Zuständigkeit der Verkehrsvereine von Gaschurn und Partenen fällt.
Zu Punkt	10			Bis zur völligen Klärung der Rechtslage wird eine Beschußfassung in Sache Stallneubau (ev. Pauschalabfindung) für Michael Sahler, Gaschurn 31, vertagt.

Sitzung

des
Markt-Gemeinderats

Lfd. Nr.	Anwesend	Für	Gegen	Zahl der Gemeinderatsmitglieder	31. Mai 1972
		den Beschluß		Einladung erfolgte ordnungsgemäß. Die Sitzung war öffentlich - nicht öffentlich.	(Sitzungstag)
Vortrag - Beratung / Beschluß					
Zu Punkt	11			Die Anschaffung eines entsprechenden Fotokopiergerätes für das Gemeindeamt Gaschurn wird einstimmig genehmigt.	
Zu Punkt	12			Das Ansuchen vom 16.4.1972 des Herrn Wilfried Koisser, Gaschurn 3, wird zur Kenntnis genommen und die Beistellung des Rohmaterials für die Sanierung eines Zimmers der Gemeindewohnung im Haus Nr. 3 Gaschurn, einhellig genehmigt.	
Zu Punkt	13			Entschädigung gem. § 26 (3) GG. Vertraulich.	
Zu Punkt	14			§ 45 b) 10 GG. - vertraulich gem. § 41 (2) GG. (Kleinszig Erich, Wolfurt; Ansuchen) abgesetzt.	
Zu Punkt	15			Dem Ansuchen vom 28.5.1972 der Trachtengruppe Gaschurn, betr. Übernahme von Kosten in Höhe von S 1000,-- für eine Werbereise nach Gumpersbach bei Köln, wird stattgegeben. Schluß der Sitzung um 23,20 Uhr.	

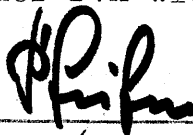
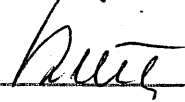




Sitzung

des
Markt-Gemeinderats

Punkt

Lfd. Nr.	Anwesend	Für	Gegen	Zahl der Gemeinderatsmitglieder	31. 5. 1972 (Sitzungstag)
		den Beschluß		Einladung erfolgte ordnungsgemäß. Die Sitzung war öffentlich - nicht öffentlich.	
13				<u>Vertraulich</u> Hinsichtlich der Gewährung einer Entschädigung gem. § 26 (3) GG. an Alt-Bgm. Peter Wachter sind für eine Beschlußfassung Angaben über die Höhe der Pensionsbezüge seitens der PVA Wien einzuholen.	 <hr/>  <hr/>